

**Zeitschrift:** L'Émilie : magazine socio-culturelles  
**Herausgeber:** Association Femmes en Suisse et le Mouvement féministe  
**Band:** [91] (2003)  
**Heft:** 1475

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 01.05.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



et le Mouvement féministe fondé en 1912  
par Emilie Gourd.

Soutenu par la Fondation Emilie Gourd  
et par l'Association suisse  
pour les Droits de la Femme.

**Adresse**

Case postale 1345, 1227 Carouge-GE

**Rédactrice en chef**

Andrée-Marie Dussault

Tél. : 076 348 86 02

Fax : 022 310 62 61

Courriel : amdussault@pingnet.ch

**Site Internet (abonnements)**

www.lemilie.org

**Equipe de rédaction**

Laurence Bachmann, Mathieu Carnal, Noëlle Corboz,  
Joëlle Flumet, Cosette Hanhart, Mireille Herren,  
Emmanuelle Joz-Roland, Joëlle Karin Sambuc, Karine  
Lempen, Sylvie Rochat, Sandrine Rohmer.

**Administration et abonnements**

Marianne Dietrich

Tél et fax : 022 310 62 61

Courriel : lemille2001@yahoo.fr

**Maquette et couverture**

Pascale Castella

Tél. : 078 805 1160

**Impression**

SRO-Kundig SA – Châteline (GE)

**Editrice**

Association femmes suisses  
et le mouvement féministe,  
Genève

**Abonnements d'un an**

Suisse	65 fr.
AVS, chômage	52 fr.
Jeunes moins de 25 ans (avec copie carte légitimation)	52 fr.
Etranger	70 fr./47
Abonnement de soutien, dès (renouvelé d'office sauf dénonciation préalable)	100 fr.

Parution 10 fois par an

Prix du numéro 6.50 fr.

Copyright Femmes en Suisse © 2003

**Berne****16 et 17 octobre**

Un colloque international intitulé Mentoring : Concepts - Expériences - Perspectives se penchera sur la promotion de la relève féminine dans les Hautes écoles.

Lieu : Université de Berne / Inscriptions jusqu'au 22 septembre / Langues : allemand, français, anglais

Informations détaillées : [www.unil.ch/liege](http://www.unil.ch/liege) ou [www.gleichstellung.unibe.ch/aktuelles.htm](http://www.gleichstellung.unibe.ch/aktuelles.htm)

**Vendredi 14 novembre**

Fête des 20 ans de l'association suisse Femmes, féminisme, recherche.

Lieu : Restaurant Ausseren Stand, Zeughausgasse 17 (proche de la gare)

Ouverture des portes : 16h30 ; début de la manifestation : 17h00

Inscriptions et détails : [www.femwiss.ch](http://www.femwiss.ch) ou contact : [femwiss@femwiss.ch](mailto:femwiss@femwiss.ch)

**Genève****Samedi le 20 septembre de 9h à 18h**

Séminaire de formation politique (ateliers : gestion du temps, lobbying, parler en public, gestion de documentation, administration, valoriser son image, budget communal).

Lieu : Place de la Synagogue / Informations : [helena.zanelli@span.ch](mailto:helena.zanelli@span.ch) ou 022 310 66 55.

**Mercredi 24 et vendredi 26 septembre de 18h à 20h**

Dans le cadre de la Fureur de lire, la librairie L'Inédite reçoit un comédien qui lira les *Nouvelles érotiques* de Françoise Roubaudi (le 24) et Amélie Plume (le 26) qui lira son autobiographie *Toute une vie pour se déniaiser*.

Lieu : Rue St-Joseph 15 / Informations : 022 301 41 13 ; [inedite@genevalink.ch](mailto:inedite@genevalink.ch)

**Vendredi 26 septembre dès 18h**

L'Emilie organise un apéro-rencontre et se réjouit de vous recevoir.

Lieu : 20 rue Montbrillant, à deux pas de la gare, à la Castafiore

**Dès vendredi 3 octobre**

Exposition-témoignages par rapport au cancer du sein.

Lieu : Hôpitaux universitaires de Genève, hall principal de la maternité

**Mardi 7 octobre, 19h30**

Un dîner-débat organisé par l'Association des diplômées des Universités (AGFDU) dans le cadre duquel Hedva Sarfati s'exprimera sur le thème : « Pourquoi une protection sociale, quelles réformes faut-il envisager ; dimension genre, répercussions sur le marché de l'emploi des femmes ? »

Lieu : Organisation météorologique mondiale

**Fribourg****Samedi 20 septembre à 10h30**

Atelier organisé par la FemCo dans le cadre du Forum social suisse sur

« Les femmes et la prévoyance vieillesse : nos perspectives, nos intérêts ».

Lieu : Uni de Fribourg / Informations : 022 310 79 24

**Jeudi 6 novembre**

Dans le cadre du bicentenaire du canton de Vaud, des associations féminines ont décidé de tirer de l'oubli 20 femmes de milieux et d'époques différentes, de les regrouper dans une publication et de les fêter en un lieu où elles ont vécu. La philosophe autodidacte Clémence Royer (1830-1902) sera célébrée à l'UNIL.

Informations : [schapolis@iprolink.ch](mailto:schapolis@iprolink.ch)

**Vaumarcus****27 et 28 septembre**

Equinoxe 2003, une rencontre romande de femmes organisée par la Fédération suisse des femmes protestantes (FSFP), l'Association araignées artisan-e-s de paix et Camarada portera cette année sur « L'habillement, expression de l'identité », sujet qui a également fait l'objet du numéro *Approches*, le journal de la FSFP de juin.

Inscription avant le 15 septembre / Informations : 022 300 39 40

**Manifestation nationale le 20 septembre à 13h30 à Berne, sur la Place fédérale, contre le démantèlement des assurances sociales. Pour signer la pétition *Les femmes sont en colère* contre la péjoration du niveau de vie des retraitées : [femmes.retraites@bluemail.ch](mailto:femmes.retraites@bluemail.ch)**